

■ 經濟駕駛

要達到經濟性的駕駛必須符合一些技術要求，低油耗的前提就是要適當的調整引擎，為了讓車輛的使用壽命更長以及達到最經濟性的操作，車輛必須定期的依照保養標準由中華三菱體系服務廠保養。燃油經濟性以及廢氣與噪音的產生，深受個人駕駛習慣以及特定操作條件所影響。必須遵守下列要點以便將煞車、輪胎以及引擎的磨損減到最小，並且減少環境污染。

● 起步

避免急加速以及突然起步，此種操作會導致較高的油耗。

● 市區交通

頻繁的起步與停止會增加平均油耗，儘可能行駛於交通平順的道路上。在壅塞的道路上行駛時，避免在高引擎轉速時使用低速檔。

● 怠速

即使是在怠速期間也會耗油，儘可能避免延長怠速時間。

● 速度

車輛速度愈快油耗愈高，避免全速駕駛。即使只是稍微放開油門踏板也可以省下不少的油量。

● 胎壓

定期檢查胎壓，低胎壓會增加道路的阻力以及油耗。此外，低胎壓對於輪胎磨損與駕駛穩定性會產生負面的影響。

● 負載

行駛中不要將不必要的物品放在行李箱內。特別是在需要頻繁起步與停止的市區行駛期間，車輛重量的增加對於油耗有極大的影響。同時要避免在車頂上放置不必要的行李等的狀況下行駛，空氣阻力增

加會消耗更多的油料。

● 冷引擎起動

冷引擎起動消耗更多的油料。保持熱引擎持續運轉也會導致不必要的油耗。在引擎起動之後，儘速開車。

● 空調

空調的使用會增加油耗。

■ 駕駛、酒精與藥品

酒駕是最常造成意外的因素之一，即使血液中酒精濃度低於法定值，但對駕駛能力仍有一定程度的影響，因此如果您已經喝了酒，切勿開車，應搭乘由未飲酒者駕駛的車輛、坐計程車或請朋友來接您、或者搭乘大眾運輸工具。喝咖啡或洗冷水澡並不能使您由酒醉清醒過來。

同樣地，藥物也會影響您的警覺、感覺和反應時間，由於這些藥物對您會有影響，因此請在開車前先向您的醫生或藥劑師查詢服藥後是否可以開車。

⚠ 警告

● 酒後不開車。

喝酒後，您的感覺會不準確，反應會較慢，且您的判斷力會變弱。

■ 安全的駕駛技術

無法完全確保駕駛安全以及防止受傷。然而，我們建議你特別注意下列事項：

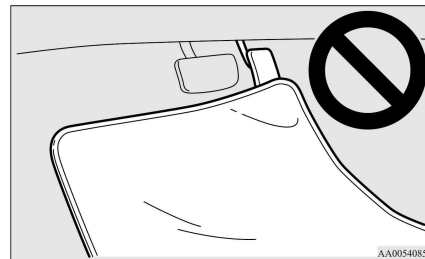
● 安全帶

在車輛起步之前，確定你自己以及乘客都已經繫上安全帶。

● 地墊

⚠ 警告

- 將適合車輛的地墊正確的放在車上避免妨礙到駕駛座踏板操作。注意，將地墊放在踏板上或是放在其他地墊之上，會阻礙踏板的操作並且導致嚴重的意外。



● 車內有兒童

- 車鑰匙未拔除且兒童在車內的時候，絕對不可將兒童單獨留在車內。兒童可能會玩駕駛控制裝置並且導致意外。
- 確認嬰兒以及小孩依照法令與規定適當的乘載，如此可以在發生意外時得到最大的保護。
- 禁止兒童在行李箱內或車上玩耍。車輛行駛中在車上玩耍是非常危險的。

● 行李裝載

裝載行李時要小心不要超過座椅的高度。超出座椅高度是非常危險的，因為這樣不只會阻礙後面的視線，而且在緊急煞車時行李可能會拋擲，造成損害或是影響行車安全。

■ 駐車

⚠ 警告

- 假如您停車小憩，請務必先將引擎熄火。若在您睡覺時，引擎仍在運轉，可能會因不小心碰到排檔桿，或踩到加速踏板而導致不預期的車輛移動或其他意外。假如您不小心一直踩著加速踏板，會導致引擎過熱，或者會使引擎、排氣管等產生不正常的過熱現象而導致意外的火災。若通風不良，有可能發生汽車廢氣中毒甚至死亡。
- 由於底盤上排氣系統的溫度很高，因此絕對不可以將車輛停在易燃物料上，如乾草皮或樹葉上方，否則可能會造成火災。

● 當離開車輛時

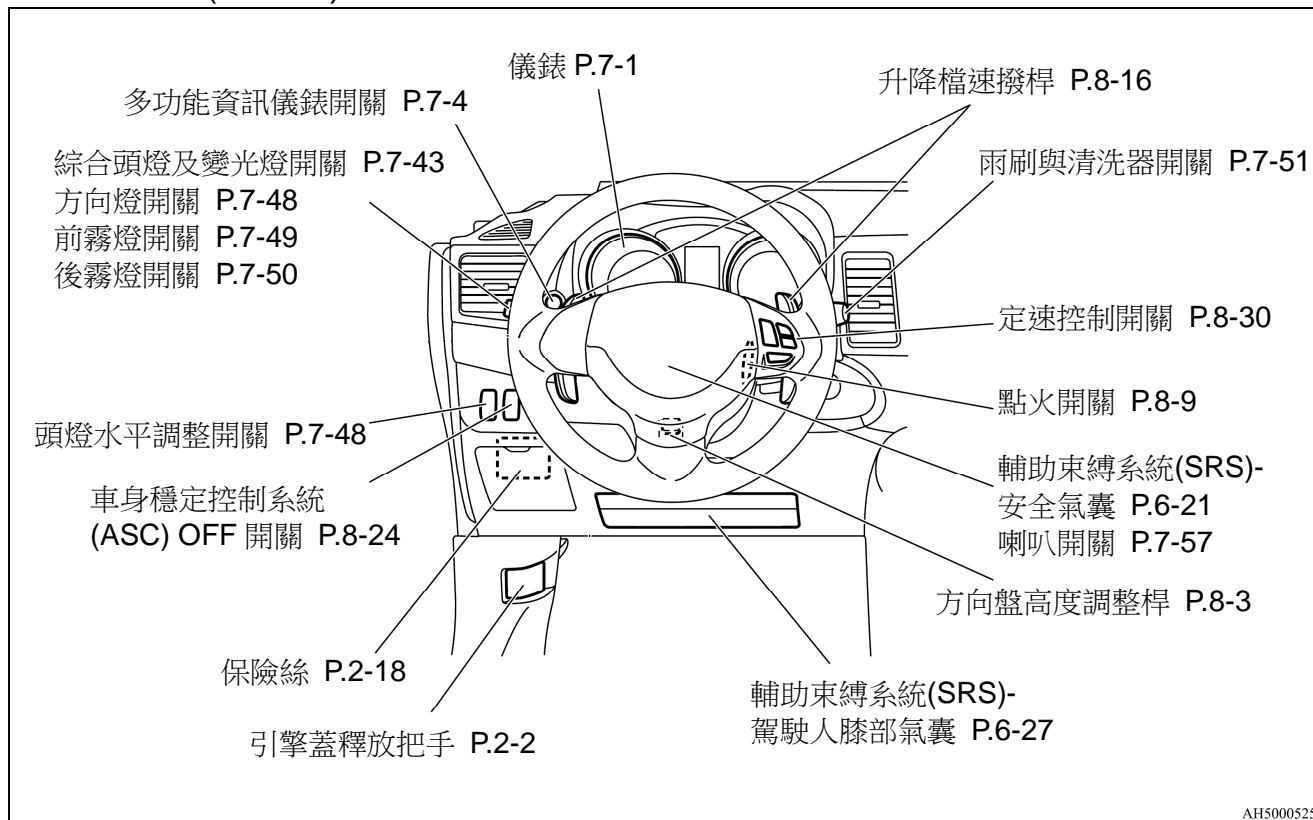
離開車輛時，務必把鑰匙從點火開關上取下，並鎖上所有的車門。儘量將車停在安全明亮的地方。

■ 磨合期間建議

在前 1,000 公里的磨合期間，建議你將下列的預防措施當作指導方針來駕駛你的新車，以延長車輛的使用壽命以及未來的經濟性與性能。

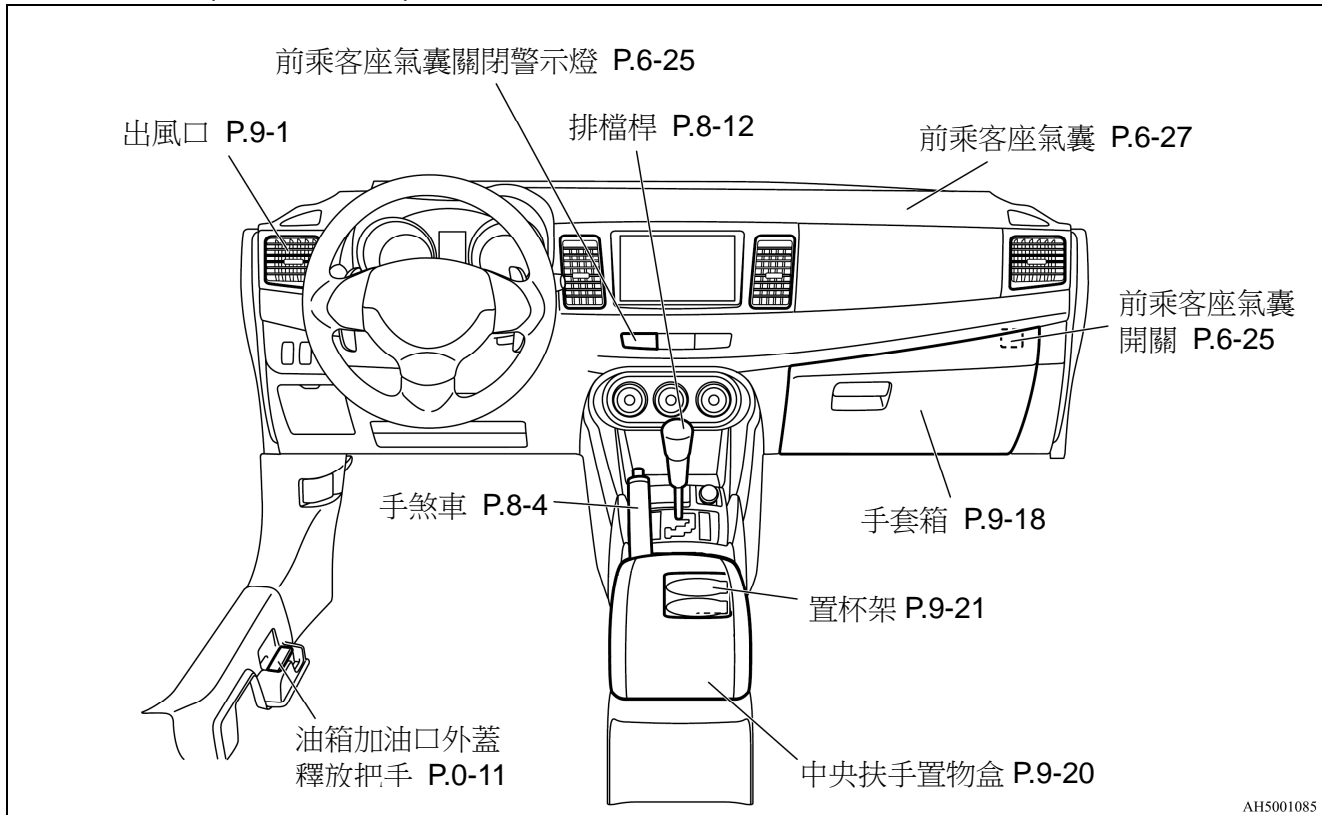
- 不要使用高速運轉引擎。
- 避免急速起步、加速、煞車以及長時間高速運轉。
- 配備自排變速箱的車輛，遵守磨合期速限與法定速限。
- 不要超過負載限制。
- 避免牽引拖車。

■ 儀錶與控制(駕駛區)



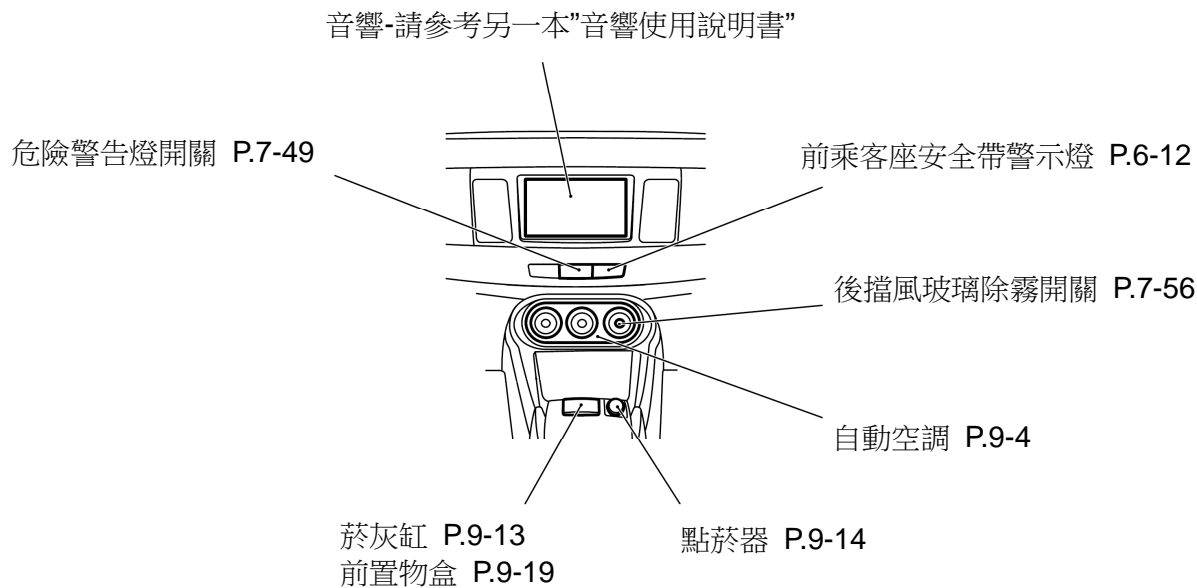
AH5000525

■ 儀錶與控制(底板控制台)



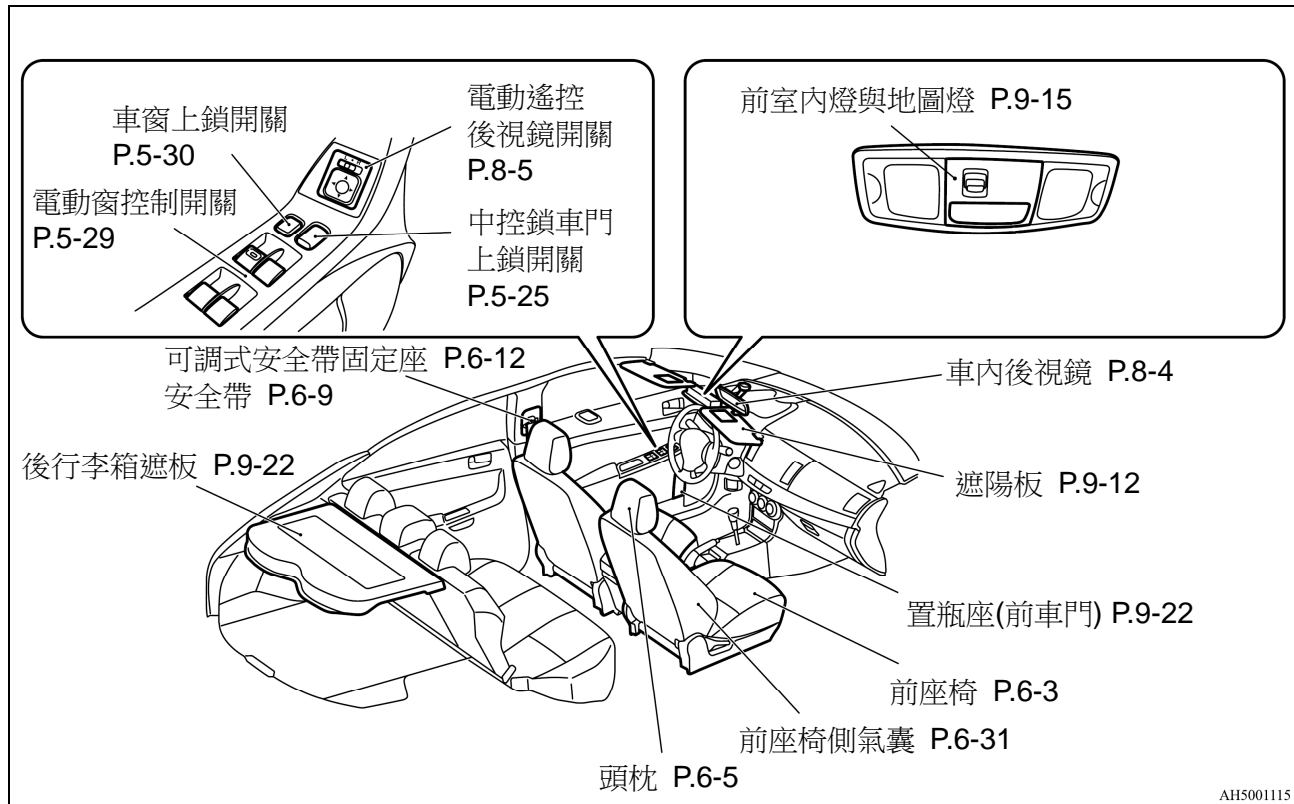
AH5001085

■ 儀錶與控制(儀錶板)

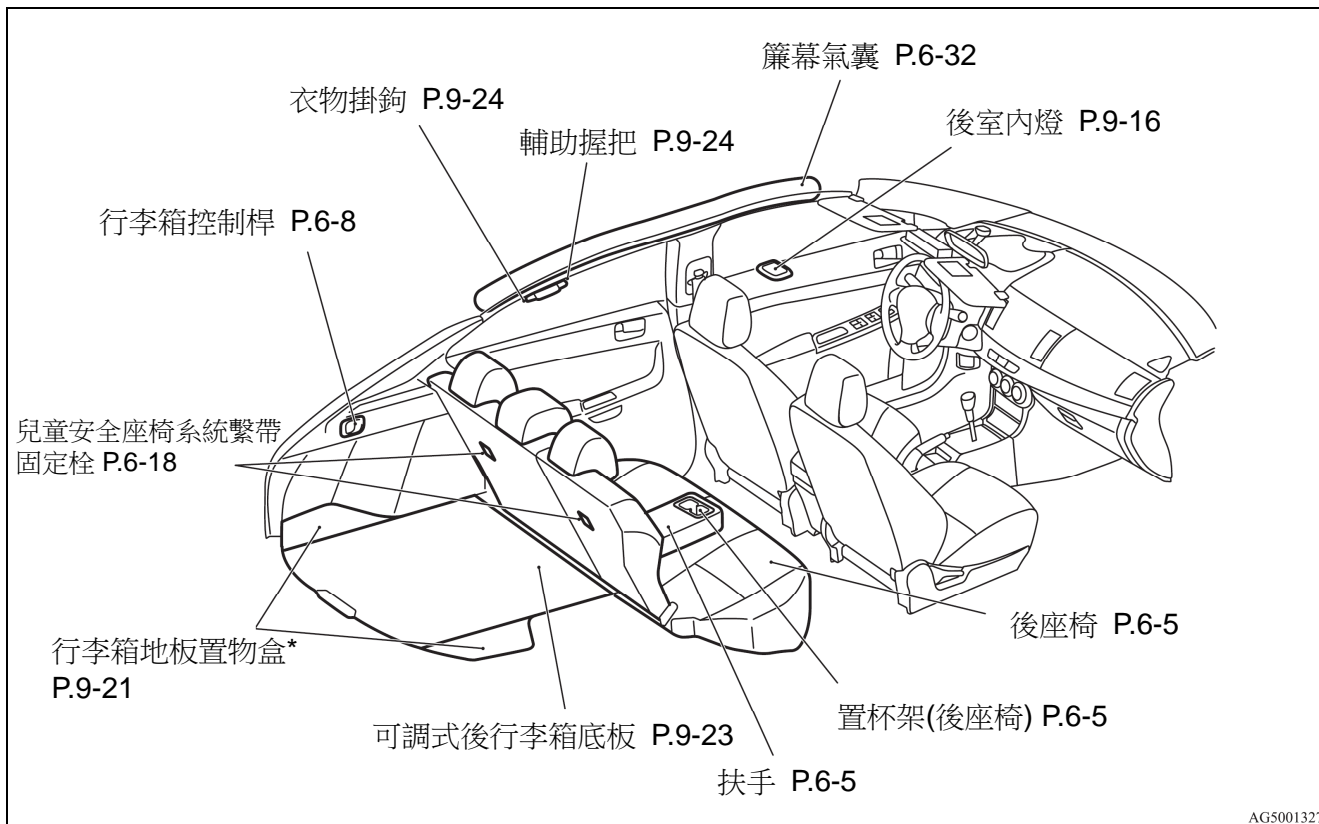


AH5001098

■ 車內

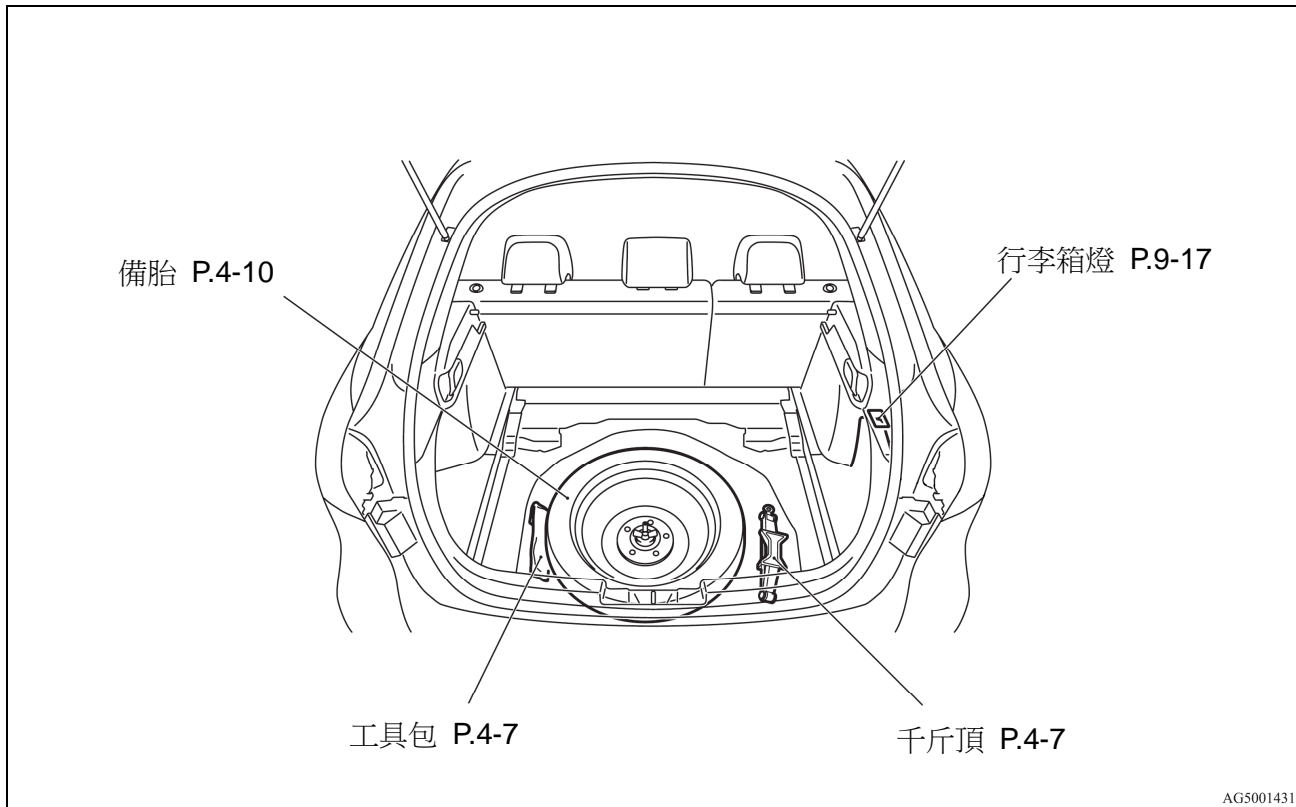


■ 車內



AG5001327

■ 行李箱區域



■ 燃料的選擇

建議使用的燃料

辛烷值 95 或以上的無鉛汽油

注意

- 使用含鉛燃料會導致引擎與觸媒轉換器嚴重的損壞。

備註

- 汽油動力車輛有爆震控制系統，因此，在旅途中萬一發生沒有 95 或更高的無鉛汽油可用時，您可以使用 92 無鉛汽油作為緊急補救措施。在此情況下，您不需特別調整引擎。在使用 92 無鉛汽油的情況下，引擎的性能會降低。
- 汽油動力車輛經常以低速短距離行駛會在燃油系統及引

擎內形成積碳而造成起動困難及加速不良。

若發生上述問題時，建議您可在加油時將燃油系統清潔劑加至汽油內。此種添加劑會把積碳清除，因而使引擎恢復至正常的狀況。請務必使用正廠中華三菱燃油系統清潔劑。使用不適當的添加劑有可能會造成引擎的故障。有關詳情請就近洽詢中華三菱體系服務廠。

- 劣質的汽油會造成諸如起動困難、失速、引擎噪音及遲滯等問題。若您遭遇到上述問題時，可嘗試使用另一品牌及/或同等級的汽油。若檢查引擎警告燈閃爍時，應儘速至中華三菱體系服務廠檢查引擎系統。

■ 添加燃料

警告

- 當添加燃料時，必須完全遵照加油站的規定。
- 打開加油蓋前，先將身上的靜電透過觸摸車體的金屬部份或加油機而預先釋放掉，您身上所蘊含的任何靜電都可能點燃蒸發的油氣。
- 整個加油過程(打開油箱加油口蓋門、移除油箱加油口蓋等等)都要由加油站專人或你獨自完成，不要讓任何人靠近油箱加油口。如果你允許他人幫助，而那個人身上帶著靜電的話，有可能會點燃油氣。
- 請勿在油箱還未加滿前，中途離開汽油加油口。如果您半途離開去做其它的事情(譬如：清潔擋風玻璃)，則可能會重新積蓄新的靜電。
- 如果必須更換加油蓋，只能使用中韓三菱汽車原廠零件。

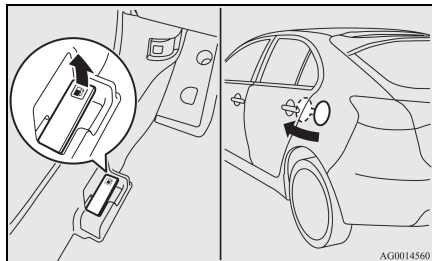
● 油箱容量

油箱容量
59 公升

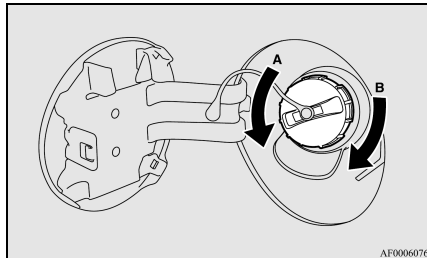
● 添加汽油

1. 加油前先將引擎熄火。
2. 油箱加油口位於您車輛的左後方。

使用位於駕駛側座椅旁邊的釋放把手打開油箱加油口外蓋。



3. 輕輕將油箱加油口蓋朝反時鐘方向旋轉即可開啟油箱蓋。

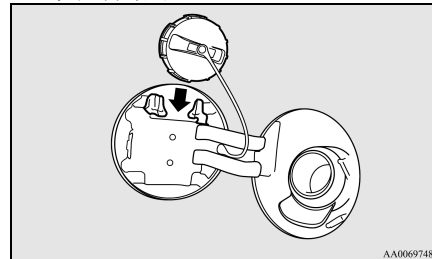


- A- 打開
B- 關閉

⚠ 注意

- 由於燃料系統內有壓力存在，請慢慢將加油口蓋打開。如此即可將油箱內部的壓力或真空釋放。如果您聽見嘶嘶聲，請等到聲音停止之後再旋開蓋子。否則燃料箱內的燃油可能會噴濺出來而傷到您或其它的人。

4. 當加油時，可將油箱加油口蓋固定索懸掛在油箱加油外蓋內側的掛鉤上。



5. 將加油槍完全插入加油口。

⚠ 注意

- 加油槍不可傾斜。

6. 加油槍自動停止加油後，就不需再繼續加油了。
7. 關閉的時候，慢慢將油箱加油口蓋順時鐘方向旋轉關閉，直至聽到喀啦聲即可，然後輕輕壓入油箱加油口蓋。

■ 安裝配件

建議您先與中華三菱體系服務廠聯絡。

- 安裝配件、選配零件等等，都必須符合您國家的法令規定，以及一些隨著零件或配件所提供的資料內註明的指示與警告。
- 不當的安裝電氣配件有可能造成火災。請參閱本手冊內關於電氣或燃料系統章節的變更 / 改造說明。
- 在車內使用手機或沒有天線的收音機，可能會對電氣系統產生干擾，並危及安全。
- 不可使用不符合規格的輪胎和輪圈。
有關輪圈和輪胎尺寸的資訊請參閱「規格」章節。

● 重要事項！

由於市場上有太多不同廠牌所製造的配件和替換零件，因此中華三菱體系服務廠無法一一的確認這些附件，或安裝了非中華三菱原廠的零件後是否會影響到行車安全。因此，請使用中華三菱原廠零配件。

■ 附屬裝置的安裝

不可使用非正廠提供的附屬裝置改裝車子，以非正廠的產品改裝車子，不但會影響車子的性能、安全和車子使用壽命，更可能會觸犯政府所訂的相關法規。此外，如果是因為自行改裝而引起機件損壞或性能問題，則不在保固範圍之內。對於非正廠提供的附屬裝置，中華三菱體系服務廠不接受任何保證或免費服務，包括更換或安裝這些附屬裝置的服務。

■ 電氣和燃料系統的變更或改造

為了確保行車安全和品質，絕對禁止變更或改造任何附屬配備，及電氣和燃料系統。因為電氣和燃料系統相關零件若安裝不正確，易引起火災。

■ 原廠零件

請使用針對車輛生產設計的三菱原廠零件，以確保車輛維持在最佳狀態。若您使用非原廠零件，可能會因而降低車輛的性能。

請勿使用非原廠零件。

三菱汽車經過長久的努力，以精緻純熟的技術，提供您高品質並具有耐用性的車輛，因此請勿使用非原廠零件，而降低車輛的品質及耐用性。此外，若您使用非原廠零件，將會影響車輛獲得保固賠償的資格。當您因為使用非三菱原廠零件而導致車輛故障，三菱汽車將無法負責免費維修車輛。

前往中華三菱體系服務廠，您將獲得我們最真誠的建議，並且我們可以確保將以最專業的技術與原廠零件為您維修車輛。

mitsubishi motors
GENUINE PARTS

■ 使用引擎機油安全說明

⚠ 警告

- 長時間重覆接觸廢機油將會導致嚴重的皮膚病變，引發皮膚炎或皮膚癌。
- 請儘可能避免皮膚直接接觸廢機油，若不慎接觸，請以大量清水沖洗。
- 請將機油放置在兒童無法取得的場所。

◎環保須知

任意丟棄廢油和使用過的機油濾清器，將導致排水道、水溝及土地的污染，且違反法律。請利用專門的廢物收集設備，如汽車修理廠等適合場所提供之設備處理，如有疑問請洽中華三菱體系服務廠。